



7.4.2017

1 (3)

Enligt sändlista

Begäran om utlåtande

NTM-centralen i Nyland bereder alla på sändlistan möjlighet att skriftligen uttala sig om miljökonsekvensbeskrivningen av **Nord Stream 2 naturgasledningprojektet** och om den sk. Esboraportten som gäller hela projektet **senast den 5.6.2017**.

Projektet Nord Stream 2 omfattar två rörledningar för överföring av naturgas från Ryssland till Tyskland genom Östersjön. Inom Finlands ekonomiska zon följer stäckningen de befintliga Nord Stream rörledningarna 1 och 2. Den totala längden på rörledningarna är ungefär 1 200 km och inom Finlands ekonomiska zon är längden cirka 378 km.

En konsekvensbeskrivning som gäller Finlands ekonomiska zon har uppgjorts av projektet och dess konsekvenser och därtill en konsekvensrapport, i vilken även presenteras de gränsöverskridande miljökonsekvenserna.

FN:s ekonomiska kommission för Europa konvention om miljökonsekvensbedömning i ett gränsöverskridande sammanhang sk. Esbokonventionen FörfS 67/1997 tillämpas på projektet. På basen av konventionen har alla finska myndigheter, invånare och sammanslutningar möjlighet att framföra sina åsikter även om hela projektets miljökonsekvenser för Finland. NTM-centralen i Nyland sänder dessa utlåtanden till miljöministeriet som koordinerar Finlands svar till övriga länder.

NTM-centralen i Nyland är kontaktmyndighet för miljökonsekvensbedömningen enligt lagen om MKB. Närmare upplysningar ger Leena Eerola, tfn +358 295 021 380. Närmare upplysningar om internationella förfarandet ger Lasse Tallskog, miljöministeriet, tfn. +358 295 250 284 och Jorma Jantunen, Finlands miljöcentral, tfn +358 295 251 217.

Miljökonsekvensbeskrivningen och kungörelsen samt rapporten om de gränsöverskridande miljökonsekvenserna (sk. Esborapporten) finns på adressen:

<http://www.miljo.fi/nordstream2MKB>

Handlingarna sänds inte på papper.

Inspektör



Leila Laine

SÄNDLISTA

Borgå stad, kirjaamo@porvoo.fi
 Esbo stad, kirjaamo@espoo.fi
 Fredrikshamns stad, kirjaamo@hamina.fi
 Föglö kommun, info@foglo.ax
 Hangö stad, kirjaamo@hanko.fi
 Helsingfors stad, helsinki.kirjaamo@hel.fi
 Ingå kommun, inkoo@inkoo.fi
 Kimitoöns kommun, kimitoon@kimitoon.fi
 Kotka stad, kirjaamo@kotka.fi
 Kyrkslätt kommun, kirjaamo@kirkkonummi.fi
 Kökar kommun, kokar.kommun@kokar.ax
 Lemland kommun, info@lemland.ax
 Lovisa stad, kaupunki@loviisa.fi
 Mariehamns stad, info@mariehamn.ax
 Nådental stad, kirjaamo@naantali.fi
 Pargas stad, parainen@parainen.fi
 Pyttis kommun, kunnanvirasto@pyhtaa.fi
 Raseborgs stad, raasepori@raasepori.fi
 Sagu kommun, sauvon.kunta@sauvo.fi
 Salo stad, kirjaamo@salo.fi
 S:t Karins stad, kirjaamo@kaarina.fi
 Sibbo kommun, kirjaamo@sipoo.fi
 Sjundeå kommun, siuntio@siuntio.fi
 Virolahti kommun, info@virolahti.fi
 Åbo stad, turun.kaupunki@turku.fi
 Arbets- och näringsministeriet, kirjaamo@tem.fi
 Egentliga Finlands förbund, kirjaamo@varsinais-suomi.fi
 Finlands miljöcentral, kirjaamo.syke@ymparisto.fi
 Finlands naturskyddsförbund, paivi.lundvall@sll.fi, toimisto@sll.fi
 Finlands sjöhistoriska museum, merimuseo@kansallismuseo.fi
 Finlands Yrkesfiskarförbund Fyff ry, sakl@sakl.fi
 Forststyrelsen, kirjaamo@metsa.fi
 Försvarsministeriet, kirjaamo@defmin.fi

Geologiska forskningscentralen, gtk@gtk.fi
Greenpeace, info.fi@greenpeace.org
Huvudstaben, kirjaamo.pe@mil.fi, kirjaamo.1logr@mil.fi
Jord- och skogsbrukministeriet, kirjaamo@mmm.fi
Kommunikationsministeriet, kirjaamo@lvm.fi
Kymmenedalens förbund, virasto@kymenlaakso.fi
Livsmedelssäkerhetsverket, kirjaamo@evira.fi
Meteorologiska institutet, kirjaamo@fmi.fi
Museiverket, museovirasto.kirjaamo@museovirasto.fi
Natur och Miljö, kansliet@naturochmiljo.fi
Naturresursinstitutet, kirjaamo@luke.fi
Nylands förbund, toimisto@uudenmaanliitto.fi
Närings-, trafik- och miljöcentralen i Egentliga Finland,
kirjaamo.varsinais-suomi@ely-keskus.fi
Närings-, trafik- och miljöcentralen i Sydöstra Finland,
kirjaamo.kaakkois-suomi@ely-keskus.fi
Regionförvaltningsverket i Södra Finland, Basservicen,
rättsskyddsuppgifter och tillstånd, kirjaamo.etela@avi.fi
Social- och hälsovårdsministeriet, kirjaamo@stm.fi
Staben för Gränsbevakningsväsendet, rajavartiolaitos@raja.fi
Säkerhets- och kemikalieverket, kirjaamo@tukes.fi
Trafiksäkerhetsverket, kirjaamo@trafi.fi
Trafikverket, farledenheten, kirjaamo@liikennevirasto.fi
Tvärminne zoologiska station, tvarminne-zool@helsinki.fi
Utrikesministeriet, kirjaamo.um@formin.fi
WWF Finland, info@wwf.fi
Ålands landskapregering, regulator@regeringen.ax

FÖR KÄNNEDOM

Miljöministeriet, kirjaamo.ym@ymparisto.fi
tore.granskog@nord-stream2.com
heikki.surakka@ramboll.fi

